

Số: 05/2021/QĐST-HNGĐ

*Đồng Tháp, ngày 22 tháng 9 năm 2021*

**QUYẾT ĐỊNH  
ĐÌNH CHỈ GIẢI QUYẾT VỤ ÁN DÂN SỰ**

**TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH ĐỒNG THÁP**

Với Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Bà Huỳnh Kim Oanh

Các Hội thẩm nhân dân: 1. Ông Phan Song Hà  
2. Bà Nguyễn Thị Mỹ Hạnh

Căn cứ vào các điều 217, 218, 219, 235 và khoản 2 Điều 273 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Xét thấy, người khởi kiện xin rút toàn bộ yêu cầu khởi kiện theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 217 Bộ luật tố tụng dân sự.

**QUYẾT ĐỊNH:**

**1.** Đình chỉ giải quyết vụ án dân sự thụ lý số 43/2020/TLST-HNGĐ ngày 20 tháng 11 năm 2020 về việc “Ly hôn”, giữa:

Nguyên đơn: Trần Hoàng H, sinh năm 1980.

Địa chỉ: Số nhà 103, ấp X, xã T, huyện L, tỉnh Đồng Tháp.

Bị đơn: Nguyen Rose Le T, sinh năm 1968.

Địa chỉ: 1333 South Canal Street Pittsburgh, PA 15215, Hoa Kỳ.

**2.** Trả lại đơn khởi kiện và tài liệu, chứng cứ kèm theo cho người khởi kiện (nhận tại Tòa án nhân dân tỉnh Đồng Tháp nếu có yêu cầu).

Nguyên đơn có quyền khởi kiện lại vụ án theo quy định của pháp luật.

Về án phí: Trả lại cho anh Trần Hoàng H tiền nộp tạm ứng án phí số tiền 300.000 đồng theo Biên lai thu số 0006070 ngày 16/11/2020 tại Cục Thi hành án dân sự tỉnh Đồng Tháp.

Về chi phí, lệ phí: Anh Trần Hoàng H tự nguyện chịu chi phí, lệ phí ủy thác tư pháp ra nước ngoài số tiền 2.206.900 đồng (theo Phiếu thu số 11001 ngày 15/12/2020 tại Ngân hàng Thương mại cổ phần Công thương Việt Nam Chi nhánh Đồng Tháp) và 200.000 đồng theo Biên lai thu số 0002502 ngày 08/12/2020 tại Cục Thi hành án dân sự tỉnh Đồng Tháp (anh H đã nộp và chi xong).

3. Đương sự có quyền kháng cáo, Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị quyết định này trong thời hạn 07 ngày kể từ ngày nhận được quyết định hoặc kể từ ngày quyết định được niêm yết theo quy định của Bộ luật tố tụng dân sự.

***Nơi nhận:***

- Đương sự;
- VKSND Tỉnh;
- Cụcj THADS Tỉnh;
- Phòng KTNV&THA;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TOÀ**

**ĐÃ KÝ**

**HUỲNH KIM OANH**



**Hướng dẫn sử dụng mẫu số 46-DS:**

(1) Ghi tên Tòa án ra quyết định đình chỉ giải quyết vụ án dân sự; nếu Tòa án ra quyết định là Tòa án nhân dân cấp huyện cần ghi rõ tên tỉnh, thành phố trực thuộc trung ương nào (ví dụ: Tòa án nhân dân huyện Nghi Xuân, tỉnh Thanh Hoá). Nếu Tòa án nhân dân tỉnh, thành phố trực thuộc trung ương, thì ghi rõ Tòa án nhân dân tỉnh, (thành phố) nào (ví dụ: Tòa án nhân dân thành phố Hà Nội).

(2) Ô thứ nhất ghi số, ô thứ hai ghi năm ra quyết định (ví dụ: số 02/2017/QĐST - KDTM).

(3) Ghi cụ thể lý do của việc đình chỉ giải quyết vụ án dân sự thuộc trường hợp nào quy định tại Điều 217 hoặc các điều luật khác của Bộ luật tố tụng dân sự (ví dụ: xét thấy nguyên đơn là cá nhân đã chết mà quyền, nghĩa vụ của họ không được thừa kế quy định tại điểm a khoản 1 Điều 217 của Bộ luật tố tụng dân sự).

(4) Ghi số, ngày tháng năm thụ lý vụ án (ví dụ: số 50/2017/TLST-KDTM).

(5) Ghi quan hệ tranh chấp mà Tòa án giải quyết: Cần xác định tranh chấp mà Tòa án thụ lý giải quyết được quy định tại Điều, khoản nào của Bộ luật tố tụng dân sự, để ghi vào phần trích yếu của bản án (ví dụ: Tranh chấp mà Tòa án thụ lý giải quyết là tranh chấp về quốc tịch Việt Nam giữa cá nhân với cá nhân được quy định tại khoản 1 Điều 26 của Bộ luật tố tụng dân sự thì ghi: “tranh chấp về quốc tịch Việt Nam giữa cá nhân với cá nhân”).

(6), (7) và (8) Nếu nguyên đơn, bị đơn, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan là cá nhân, thì ghi họ tên và địa chỉ của cá nhân đó; nếu là cơ quan, tổ chức, thì ghi tên, địa chỉ trụ sở của cơ quan, tổ chức đó (ghi theo đơn khởi kiện).

(9) Tùy vào từng trường hợp đình chỉ vụ án cụ thể mà ghi hậu quả của việc đình chỉ giải quyết vụ án quy định tại Điều 218 của Bộ luật tố tụng dân sự (kể cả về tiền tạm ứng án phí).

(10) Tùy từng trường hợp cụ thể mà ghi tên cơ quan, tổ chức, cá nhân khởi kiện (nếu có).

(11) Phần cuối cùng của Quyết định cần phải có đầy đủ chữ ký, họ tên của các thành viên Hội đồng xét xử (Quyết định này phải lưu vào hồ sơ vụ án); Quyết định gửi cho các đương sự, cơ quan, tổ chức khởi kiện và Viện kiểm sát cùng cấp thì cần ghi như sau: